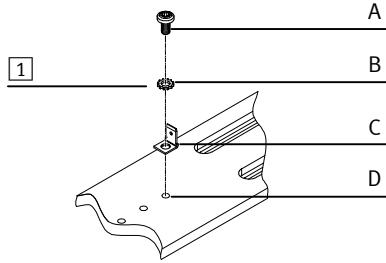


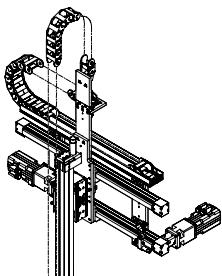
1. Erdungsbausatz mit Montagebeispiel

1.a. Erdungsbausatz für HM...

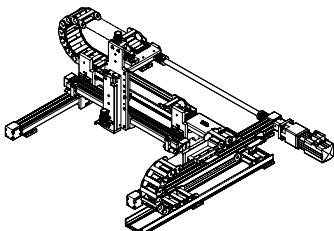


Der Erdungsbausatz [1] für HM... besteht aus:
 A selbstschneidende Schraube
 B Federzahnscheibe
 C gebogener Flachstecker
 D Bohrung ø 3,7 mm

1.b. Montagebeispiel



Linienportal



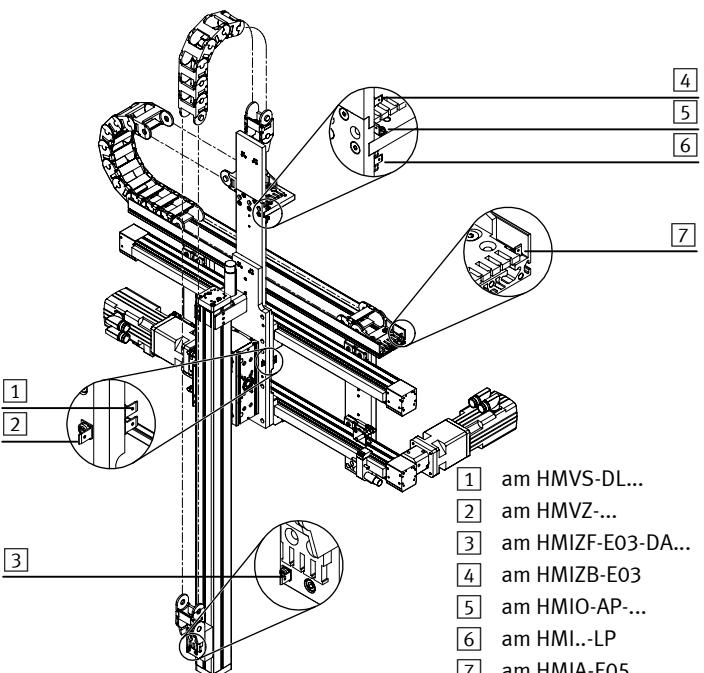
Raumportal

Innerhalb der Portalsysteme, überall dort wo Kabel vorbeigeführt werden, sind Anschlusspunkte an Installationsausätzen und Auflageprofilen vorgesehen (siehe Tabelle).

→ Hinweis

- Beachten Sie,
dass die Bohrung D am Auflageprofil [7] bzw. [9] vor der Montage zu bohren ist.

2. Anschlusspunkte am Linienportal



- [1] am HMVS-DL...
- [2] am HMVZ-...
- [3] am HMIZF-E03-DA...
- [4] am HMIZB-E03
- [5] am HMIO-AP-...
- [6] am HMI..-LP
- [7] am HMIA-E05

Beim Linienportal ist der Verbindungsbausatz [1] als zentraler Knotenpunkt mit 4 Anschlusspunkten vorgesehen.

- Schließen Sie den Verbindungsbausatz [2] der Z-Achse, sowie die Installationsausätze [3] bis [6] am Verbindungsbausatz [1] an.
- Schließen Sie das Auflageprofil [7] für die Y-Achse am Verbindungsbausatz [1] an.

Montageanleitung (de)

690825 / 2005-02NH

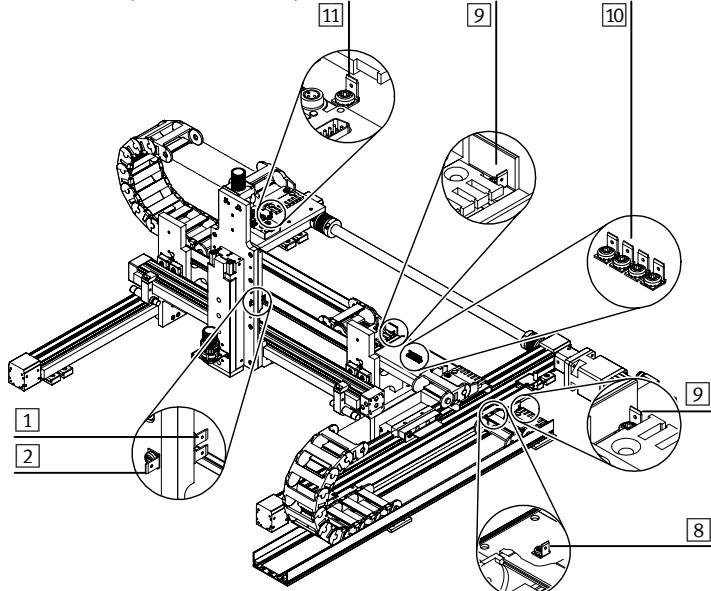
FESTO

Festo AG & Co. KG

Postfach
73726 Esslingen
++49/(0)711/347-0
www.festo.com

Erdungsbausatz für HM...

3. Anschlusspunkte am Raumportal



- [1] am HMVS-DL...
- [2] am HMVZ-...
- [3] am HMIZF-E03-DA...
- [8] am HMIXB-RP/FP
- [9] am HMIA-E07
- [10] am HMIXF-RP/FP
- [11] am HMIF-RF/DL...

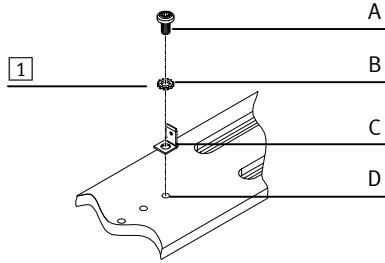
Beim Raumportal ist der Installationsausatz [10] für die X-Achse als zentraler Knotenpunkt mit 4 Anschlusspunkten vorgesehen.

- Schließen Sie den Installationsausatz [8] und das Auflageprofil [9] für die X- und Y-Achse am Installationsausatz [10] an.
- Schließen Sie den Verbindungsbausatz [1] als weiteren zentralen Knoten für die Y-Achse am Installationsausatz [10] an.
- Schließen Sie den Verbindungsbausatz [2] der Z-Achse und den Installationsausatz [11] am Verbindungsbausatz [1] an.
- Schließen Sie den Installationsausatz [3] gegebenenfalls am Verbindungsbausatz [1] an (wie am Beispiel des Linienportals).

Bausätze	Knoten	Achse	Portale	Erdungsbausätze
[1] HMVS-DL...	Knoten	Y	Linienportal und Raumportal	4
[2] HMVZ-...		Z	Linienportal und Raumportal	1
[3] HMIZF-E03-DA...		Z	Linienportal und Raumportal	1
[4] HMIZB-E03		Y	Linienportal	1
[5] HMIO-AP-...		Y	Linienportal	1
[6] HMI..-LP		Y	Linienportal	1
[7] HMIA-E05		Y	Linienportal	1
[8] HMIXB-RP/FP		X	Raumportal	1
[9] HMIA-E07		X / Y	Raumportal	1
[10] HMIXF-RP/FP	Knoten	X	Raumportal	4
[11] HMIF-RF/DL...		Y	Raumportal	1

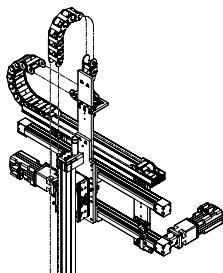
1. Earthing kit with assembly example

1.a. Earthing kit for HM...

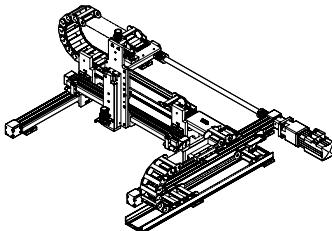


The earthing kit [1] for HM* consists of:
 A Self-tapping screw
 B Tooth lock spring
 C Arched flat plug
 D Drill hole Ø 3.7 mm

1.b. Assembly example



Linear gantry



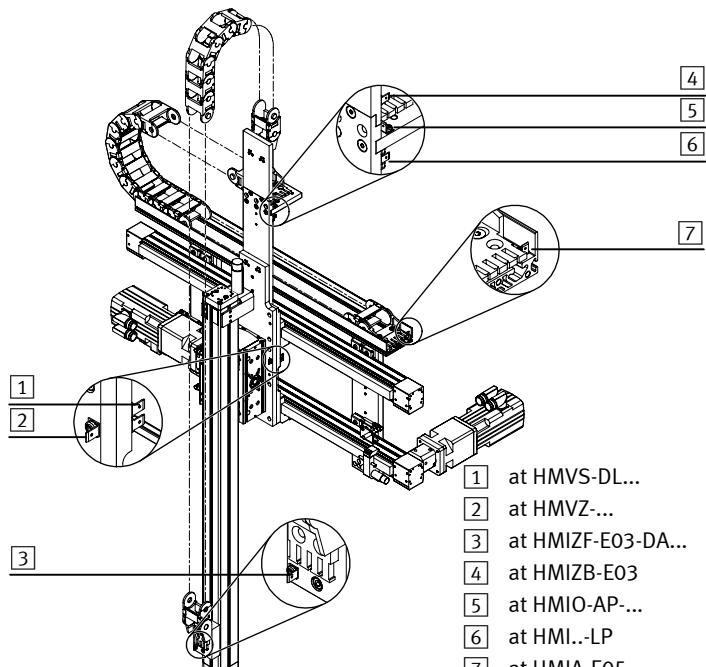
3D gantry

Connecting points to installation kits and support profiles are provided within the gantry systems, wherever cables are fed through (see table).

→ Note

- Please note,
that hole D in the support profile must be drilled before assembly.

2. Connection points at the linear gantry



- [1] at HMVS-DL...
- [2] at HMVZ...
- [3] at HMIZF-E03-DA...
- [4] at HMIZB-E03
- [5] at HMIO-AP...
- [6] at HMI..-LP
- [7] at HMIA-E05

The connecting kit [1] is used as a central connection with 4 connecting points for the linear gantry.

- Connect the connecting kit [2] for the Z-axis and installation kits [3] through [4] to the connecting kit [1].
- Connect the support profile [7] for the Y-axis to the connecting kit [1].

Assembly instructions (en)

690825 / 2005-02NH

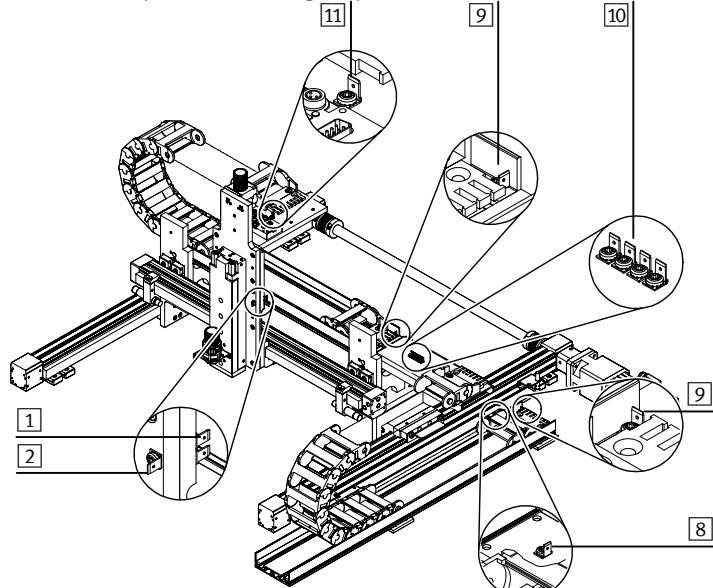
FESTO

Festo AG & Co. KG

Postfach
73726 Esslingen
++49/(0)711/347-0
www.festo.com

Earthing kit for HM...

3. Connection points at the 3D gantry



- [1] at HMVS-DL...
- [2] at HMVZ...
- [3] at HMIZF-E03-DA...
- [8] at HMIXB-RP/FP
- [9] at HMIA-E07
- [10] at HMIXF-RP/FP
- [11] at HMIFY-RF/DL...

The installation kit [10] for the X-axis is used as a central connection with 4 connecting points for the 3D gantry.

- Connect the installation kit [8] and the support profile [9] for the X and Y-axes to the installation kit [10].
- Connect the connecting kit [1] to the installation kit [10] as an additional, central node for the Y-axis.
- Connect the connecting kit [2] for the Z-axis and the installation kit [11] to the connecting kit [1].
- If applicable, connect the installation kit [3] to the connecting kit [1] as well (same as linear gantry example).

Kits	Node	Axis	Gantries	Earthing kits
[1] HMVS-DL...	Node	Y	Linear gantry and 3D gantry	4
[2] HMVZ...		Z	Linear gantry and 3D gantry	1
[3] HMIZF-E03-DA...		Z	Linear gantry and 3D gantry	1
[4] HMIZB-E03		Y	Linear gantry	1
[5] HMIO-AP...		Y	Linear gantry	1
[6] HMI..-LP		Y	Linear gantry	1
[7] HMIA-E05		Y	Linear gantry	1
[8] HMIXB-RP/FP		X	3D gantry	1
[9] HMIA-E07		X / Y	3D gantry	1
[10] HMIXF-RP/FP	Node	X	3D gantry	4
[11] HMIFY-RF/DL...		Y	3D gantry	1